

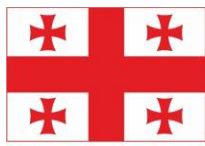


გურთიად
GÜRTIAD



HAFTALIK EKONOMİ BÜLTENİ
კვირის ეკონომიკური გამოცემა

13 Ocak / იანვარი 2023



Nüfus / მოსახლეობა
3 688.6



GSYİH (\$) / მშპ (\$)
5023.2



GSYH (büyüme) /მშპ
10.5%



İşsizlik / უმუშევრობა
20.6 %



Enflasyon / ინფლაცია
9.8 %

Başbakan'ın Ermenistan Cumhuriyeti'ne Resmi Ziyareti

პრემიერ-მინისტრის სამუშაო ვიზიტი სომხეთის რესპუბლიკაში

Gürcistan Başbakanı, Sayın İrakli Garibashvili, heyet ile birlikte Ermenistan Cumhuriyeti'nde resmi bir ziyarette bulundu.

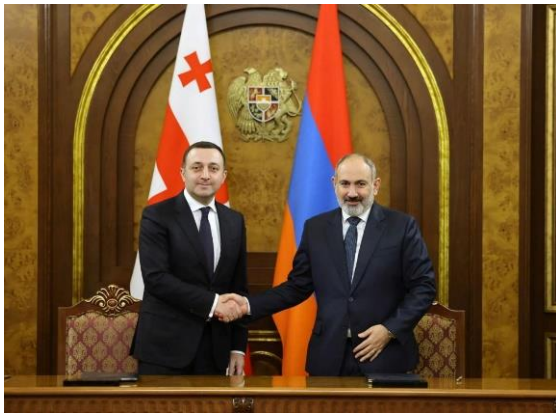
Başbakan, Sayın İrakli Garibashvili'nin başkanlık ettiği heyette Başbakan Yardımcısı, Ekonomi ve Sürdürülebilir Kalkınma Bakanı, Sayın Levan Davitashvili; Dışişleri Bakanı, Sayın İlia Darchiashvili; Bölgesel Kalkınma ve Altyapı Bakanı, Sayın İrakli Karseladze ile Hükümet İdaresi Başkanı, Sayın Revaz Javelidze bulunmaktaydılar.

Ziyaret kapsamında, Gürcistan Başbakanı, Sayın İrakli Garibashvili Ermenistan Cumhuriyeti'nin Başbakanı, Sayın Nikol Pashinyan ile görüştü.

Görüşmede, iki ülke arasında mevcut olan işbirliğinin temel yönleri ve bölgesel önemine sahip konuları ele alındı. Bölge ve dünyadaki güvenlik ortamı ve zorluklarına da değinildi.

Başbakan, bölgede barış ve istikrarın sağlanması için komşu ülkeler arasında yine arabulucu rolü üstlenmesine hazır olduğunu ifade etti.

Gürcistan ile Ermenistan arasında mevcut olan vizesiz seyahat daha da kolaylaştırıldı- Sayın İrakli Garibashvili ile Sayın Nikol Pashinyan vatandaşların sadece biyometrik kimlikleri ile sınırdan



geçebileceğini belirten bir belgeyi imzaladılar.

Ayrıca iki ülke arasında Hükümetlerarası Komisyonu'nun ticari ve ekonomik işbirliğine dair 12. oturum tutanağını da imzalandı.

საქართველოს პრემიერ-მინისტრი ირაკლი ღარიბაშვილი, დელეგაციასთან ერთად, სამუშაო ვიზიტით სომხეთის რესპუბლიკაში იმყოფებოდა.

დელეგაციის შემადგენლობაში, რომელსაც პრემიერ-მინისტრი ირაკლი ღარიბაშვილი

ხელმძღვანელობდა, ვიცე-პრემიერი, ეკონომიკისა და მდგრადი განვითარების მინისტრი ლევან დავითაშვილი, საგარეო საქმეთა მინისტრი ილია დარჩიაშვილი, რეგიონული განვითარებისა და ინფრასტრუქტურის მინისტრი ირაკლი ქარსელაძე და მთავრობის ადმინისტრაციის უფროსი რევაზ ჯაველიძე იმყოფებოდნენ.

ვიზიტის ფარგლებში საქართველოს პრემიერ-მინისტრი ირაკლი ღარიბაშვილი სომხეთის რესპუბლიკის პრემიერ-მინისტრს ნიკოლ ფაშინიანს შეხვდა.

შეხვედრაზე, ორ ქვეყანას შორის თანამშრომლობის ძირითადი მიმართულებები და რეგიონული მნიშვნელობის საკითხები მიმოიხილეს. ასევე საუბარი შეეხო რეგიონსა და მსოფლიოში არსებულ უსაფრთხოების გარემოს და გამოწვევებს.

პრემიერ-მინისტრმა გამოთქვა მზადყოფნა, კვლავაც შეასრულოს მეზობელ ქვეყნებს შორის შუამავლის როლი რეგიონში მშვიდობისა და სტაბილურობის უზრუნველსაყოფად.

საქართველოსა და სომხეთის რესპუბლიკას შორის მოქმედი უვიზო მიმოსვლა კიდევ უფრო გამარტივდა, - ირაკლი ღარიბაშვილმა და ნიკოლ ფაშინიანმა ხელი მოაწერეს დოკუმენტს, რომლის თანახმადაც მოქალაქეები საზღვარს ბიომეტრიული პირადობის მონმობებით გადაკვეთენ.

ხელი მოეწერა აგრეთვე ორ ქვეყანას შორის ვაჭრობასა და ეკონომიკურ თანამშრომლობაზე მთავრობათაშორისი კომისიის მე-12 სხდომის ოქმს.

Somut Olmayan Kültürel Miras Statüsü Verilen Gürcü Gelenekleri

ქართული ტრადიციები, რომელთაც არამატერიალური მემკვიდრეობის ძეგლის სტატუსი მიენიჭა

Gürcistan'da Somut Olmayan Kültürel Miras statüsü daha 6 geleneğe verildi.

Belge'ye göre, Somut Olmayan Kültürel Miras statüsü verilmiş gelenekler aşağıdaki gibidir:

- Gürcistan Buğday Kültürü: Gelenekler ve Törenler
- Gelati Bilim Akademisi'nin Geleneği
- Gürcistan'da Bağbozumu Geleneği
- Mtskheta Böreği Yapma Geleneği ve Kültürel Bağlamı
- Meskheti Mutfağı- Apokhti ve Apokhti Khinkali Yapma ve Kullanma Geleneği
- Gürcistan'da "Batonebi" Denilen Bulaşıcı Hastalıklara İlişkin Törenler, Şarkılar ve Gelenekleri

საქართველოში არამატერიალური კულტურული მემკვიდრეობის ძეგლის სტატუსი დამატებით 6 ტრადიციას მიენიჭა.

დოკუმენტის მიხედვით არამატერიალური კულტურული მემკვიდრეობის ძეგლის სტატუსი შემდეგ ტრადიციებს მიენიჭა:

- „ქართული ხორბლის კულტურა: ტრადიციები და რიტუალები“;



- „გელათის მეცნიერებათა აკადემიის ტრადიცია“;
- „როველის ტრადიცია საქართველოში“;
- „მცხეთური ღვეზელის დამზადების ტრადიცია და მისი კულტურული კონტექსტი“;
- „მესხური სამზარეულო – აპოხტის და აპოხტის ხინკლის დამზადებისა და გამოყენების ტრადიცია“;
- „ინფექციურ დაავადება „ბატონებთან“ დაკავშირებული რიტუალური ქმედებები, სიმღერა და წეს-ჩვეულებები საქართველოში“.

Gürcistan Demiryolları'nın %100 Hissesi Hükümete Devredildi

საქართველოს რკინიგზის 100%-იანი წილი მთავრობას გადაეცა



Gürcistan Demiryolları'nın %100 hissesi “Ortaklık Fonu”ndan direkt Gürcistan Hükümetine devredildi. “Ortaklık Fonu” düzeltilmesi kapsamında, en büyük varlığın- Gürcistan Demiryolları'nın Hükümete devredileceğini topluma 2022 yılın yazında açıklandı. “Ortaklık Fonu”nun zaten bir devlet yatırım fonu olduğunu, dolayısıyla demiryollarının yine Gürcistan'ın mülkiyetinde kaldığını ve esasen bir şeyin değişmediğini belirtmeli.

Şu anki durumuna göre, “Ortaklık Fonu”nun hesabında tek bir büyük varlık- “Petrol ve Gaz Kurumu” kalmaktadır.

Gürcistan Demiryolları 2022 yılın 9 ayında 507 milyon Larielik geliri elde etti. Şirketin gelirindeki %20'lik artış kargo cirosunun 11 milyon ton'a yükselmesinden kaynaklandı.

საქართველოს რკინიგზის 100%-იანი წილი „საპარტნიორო ფონდიდან“ პირდაპირ საქართველოს მთავრობას გადაეცა.

საზოგადოებისთვის ჯერ კიდევ 2022 წლის ზაფხულში გახდა ცნობილი, რომ „საპარტნიორო ფონდის“ რეფორმის ფარგლებში, უმსხვილესი აქტივი – საქართველოს რკინიგზა მთავრობის საკუთრებაში გადავიდოდა.

აღსანიშნავია, რომ „საპარტნიორო ფონდი“ ისედაც სახელმწიფო საინვესტიციო ფონდია, შესაბამისად, საკუთრების უფლების ცვლილებით რკინიგზა ისევ საქართველოს მფლობელობაში რჩება და არსებითად არაფერი იცვლება.

ამჟამინდელი მდგომარეობით „საპარტნიორო ფონდის“ ანგარიშზე მხოლოდ ერთი მსხვილი აქტივი - „ნავთობისა და გაზის კორპორაცია“ რჩება.

ცნობისთვის, საქართველოს რკინიგზამ 2022 წლის 9 თვეში 507 მილიონი ლარის შემოსავალი მიიღო. კომპანიის შემოსავლის მატება 20%-ით, 11 მილიონ ტონამდე გაზრდილმა ტვირთბრუნვამ განაპირობა.

Gürcistan Dünya Pasaportları Sıralamasında 2 Kademe İle İlerledi

საქართველო მსოფლიო პასპორტების რეიტინგში 2 პოზიციით დაწინაურდა

Danışmanlık şirketi Henley & Partners tarafından hazırlanan, güçlü ve zayıf pasaportları belirleyen endekse göre, Gürcistan, 2022 yılın başlangıcında 52. sırada yer almışken, 2023 yılın aynı döneminde 50. sırada yer aldı.

Henley & Partners'in Dünya Pasaportları Endeksi vatandaşlar için vizesiz seyahat imkanlarının artmasını meydana çıkarmaktadır.

Gürcistan pasaportu 116 ülkeye vizesiz seyahat edilebilir.

Komşu ülkelere gelince, Gürcistan Türkiye'ye (52. Sıra, 110 varış yeri) göre iki kademe ileridir, Rusya'ya (49. Sıra, 118 varış yeri) göre ise 1 kademe geride. Azerbaycan 70 vizesiz varış yeri ile 76. sırada yer almaktadır, Ermenistan ise 66 varış yeri ile 79. sırada.



კომპანია Henley & Partners-ის მსოფლიო საპასპორტო ინდექსის რეიტინგში, რომელიც „ძლიერ“ და „სუსტ“ პასპორტებს ავლენს, საქართველომ 2023 წლის დასაწყისისთვის 50-ე ადგილი დაიკავა, მაშინ, როცა 2022 წლის

დამდევისთვის 52-ე ადგილზე იყო.

Henley & Partners-ის მსოფლიო პასპორტების ინდექსი მოქალაქეებისთვის უვიზო მიმოსვლის შესაძლებლობების ზრდას აფიქსირებს.

ამ მხრივ საქართველოს პასპორტით უვიზოდ 116 მიმართულებით მგზავრობა არის შესაძლებელი.

მეზობელი ქვეყნებიდან, საქართველო თურქეთს (52-ე ადგილი, 110 მიმართულება) ორი პოზიციით უსწრებს, თუმცა ერთი პოზიციით ჩამორჩება რუსეთს (49-ე ადგილი, 118 მიმართულება). რაც შეეხება აზერბაიჯანს, ის 70 უვიზო მიმართულებით 76-ე ადგილზე, ხოლო სომხეთი კიდევ უფრო უკან, 66 მიმართულებით 79-ე პოზიციაზეა.

Hükümet Karadeniz Denizaltı Kablosu Projesi İçin Dünya Bankasından 75 Milyon Dolarlık Kredi Alacak

მთავრობა შავი ზღვის კაბელის პროექტისთვის მსოფლიო ბანკისგან 75 მლნ დოლარის სესხს იღებს

Gürcistan Hükümeti'nin aldığı karara göre, Maliye Bakanlığı Karadeniz Denizaltı Elektrik Kablosu Projesi üzerinde teknik ve ekonomik bir araştırma yürütmek için 75 milyon ABD Doları finanse etmek adına dünya bankasına başvuracak.



Gürcistan girişimi ile yüksek voltajlı denizaltı iletim hattı vasıtasıyla Kafkasya bölgesi ile Avrupa'ya enerji olarak bağlanmasını amaçlayan bir proje üzerinde çalışmaya başlandı. Spesifik olarak, Karadeniz'in dibinden geçen enerji nakıl hattı Gürcistan ile Romanya'nın enerji sistemlerini birbirlerine bağlayacaktır.

Gürcistan Maliyet Bakanı, Sayın Lasha Khutsishvili'ye göre, banka ile hem para miktarı hem de belirli yönleri konusunda ön sözleşme gerçekleştirilmişti.

საქართველოს მთავრობის გადაწყვეტილებით, ფინანსთა სამინისტრო მსოფლიო ბანკს „შავი ზღვის წყალქვეშა ელექტროგადამცემი ხაზის პროექტის“ ტექნიკურ-ეკონომიკური კვლევის განხორციელების მიზნით, 75 მილიონი აშშ დოლარის დაფინანსების მოზიდვასთან დაკავშირებით მიმართავს.

კერძოდ, საქართველოს ინიციატივით მუშაობა დაიწყო პროექტზე, რომელიც კავკასიის რეგიონისა და ევროპის ენერგეტიკულ დაკავშირებას გულისხმობს მაღალი ძაბვის შავი ზღვის წყალქვეშა გადამცემი ხაზის საშუალებით. კონკრეტულად, შავი ზღვის ფსკერზე გამავალი ელექტროგადამცემი ხაზი დააკავშირებს საქართველოს და რუმინეთის ელექტროსისტემებს.

საქართველოს ფინანსთა მინისტრ ლაშა ხუციშვილის განცხადებით ბანკთან წინასწარი შეთანხმება უკვე მიღწეულია, როგორც თანხის ოდენობაზე, ასევე, კონკრეტულ მიმართულებებზე.



2022 Yılında Gıda Ürünlerde Dünya Fiyatları %14.3 Olarak Arttı
2022 წელს პროდუქტებზე მსოფლიო ფასები 14,3%-ით გაიზარდა

Gürcistan'da Devletten Sosyal Yardımı Alanların Sayısı 665 000'den Fazladır

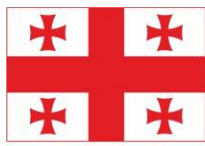
საქართველოში საარსებო შემწეობის მიმღებთა რაოდენობა 665 ათასს აღარბებს



Tamirat Ürünlerin %82.1'i ve Ev Aletlerinin %95.2'si İthalata Bağlı

სარემონტო მასალების 82.1% და საოჯახო ტექნიკის 95.2% იმპორტზეა დამოკიდებული





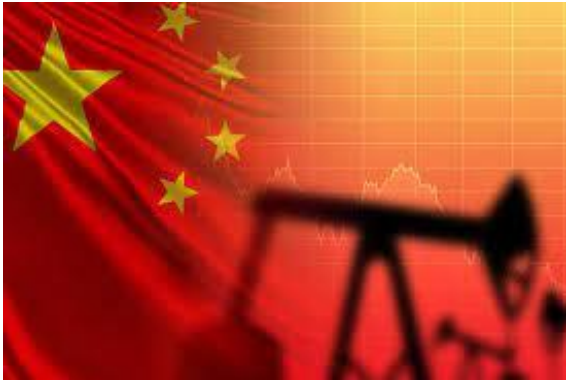
11 Ayında Gürcistan Türkiye'den 20 000 Ton'a Kadar
Soğan ve Sarımsağı Satın Altı
11 თვეში საქართველომ თურქეთიდან 20 000
ტონამდე ხახვი და ნიორი შეიძინა



Azerbaycan'ın GSYİH ve Gaz İhracatı Tarihi Bir
Maksimumdandır
აზერბაიჯანის მშპ და გაზის ექსპორტი ისტორიულ
მაქსიმუმზეა

Rus Buğday Unun Ana İthalatçısı Gürcistan
რუსული ფქვილის მთავარი იმპორტიორი
საქართველოა





Çin Petrol İthal Kotasını Artırdı
ჩინეთმა ნავთობის საიმპორტო კვოტა გაზარდა

Havayolu Kargo Taşımacılığı Göstergesi Pandemi
Öncesini Aştı

საჰაერო გადაზიდვების მაჩვენებელმა
პანდემიამდელ ნიშნულს გადააჭარბა



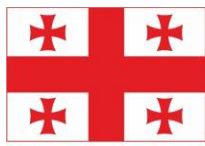
Gürcistan'dan Canlı Koyun ve Keçilerin İhracatı
Azaldı

საქართველოდან ცოცხალი ცხვრებისა და თხების
ექსპორტი შემცირებულია

Elektrikli Araba Üreticisi Tesla, Türkiye
Pazarına Girmeyi Planlıyor

ელექტრომობილების მწარმოებელი Tesla
თურქეთის ბაზარზე შესვლას გეგმავს

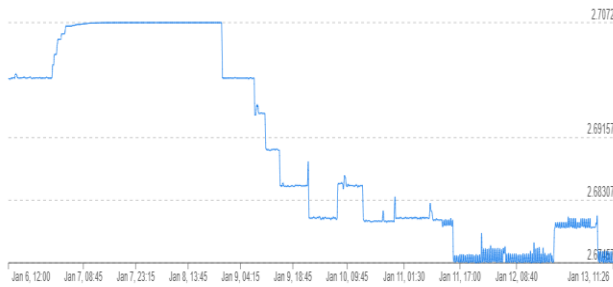




Resmi Kur Göstergeleri / ოფიციალური გაცვლითი კურსი

GEL/USD – 2.6837 TRY/GEL – 0.1429 EUR/GEL – 2.8882 GBP/GEL – 3.2674

USD/GEL
30 - 13 Ocak 2023



USD/TR
30 - 13 Ocak 2023



TRY/GEL
30 - 13 Ocak 2023



BTC – 18.981.09
30 - 13 Ocak 2023

